

501734-2026 - Wettbewerb

Kroatien – Beaufsichtigung der Bauarbeiten – Usluge stručnog građevinskog nadzora i koordinatora zaštite na radu nad radovima na izgradnji luke ovorene za javni promet Perna
OJ S 138/2026 21/07/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Lučka uprava Dubrovačko-neretvanske županije

E-Mail: tehnika@ludnz.hr

Rechtsform des Erwerbers: Von einer regionalen Gebietskörperschaft kontrollierte Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Usluge stručnog građevinskog nadzora i koordinatora zaštite na radu nad radovima na izgradnji luke ovorene za javni promet Perna

Beschreibung: Predmet nabave su usluge stručnog nadzora (gradjevinski, geotehnički, elektrotehnički, geodetski), FIDIC inženjera i Koordinatora zaštite na radu (Koordinator II) nad izgradnjom luke Perna – trajektna luka. Nadzor se provodi nad ugovorom o izvođenju radova LUDNZ-JN VV 1-25 (PV 14.558.364,14 EUR, FIDIC Crvena knjiga).

Kennung des Verfahrens: 778082a8-f6e2-4731-bda5-975f8c6226fb

Interne Kennung: LUDNZ-JN VV 1-26

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

Zentrale Elemente des Verfahrens: Otvoreni postupak

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71247000 Beaufsichtigung der Bauarbeiten

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Dubrovačko-neretvanska županija (HR037)

Land: Kroatien

Zusätzliche Informationen: Gradilište: Perna, k.o. Kučište (cca 3 km zapadno od Orebića, Pelješac). Uredi Naručitelja (Dubrovnik) i Ugovaratelja.

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 694 418,22 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen, Bekanntmachung

Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji
Korruption: Korupcija
Betrug: Prijevara
Terroristische Straftaten oder Straftaten im Zusammenhang mit terroristischen Aktivitäten:
Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima
Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung: Pranje novca ili financiranje terorizma
Kinderarbeit und andere Formen des Menschenhandels: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima
Rein innerstaatliche Ausschlussgründe: Neisplata plaće
Verstoß gegen die in den rein innerstaatlichen Ausschlussgründen verankerten
Verpflichtungen: Sudjelovanje u zabranjenom sporazumu u smislu propisa o zaštiti tržišnog natjecanja
Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Steuern: Plaćanje poreza
Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Sozialversicherungsbeiträgen: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Usluge stručnog građevinskog nadzora i koordinatora zaštite na radu nad radovima na izgradnji luke otvorene za javni promet Perna
Beschreibung: Predmet nabave su usluge stručnog nadzora (građevinski, geotehnički, elektrotehnički, geodetski), FIDIC inženjera i Koordinatora zaštite na radu (Koordinator II) nad izgradnjom luke Perna – trajektna luka. Nadzor se provodi nad ugovorom o izvođenju radova LUDNZ-JN VV 1-25 (PV 14.558.364,14 EUR, FIDIC Crvena knjiga).
Interne Kennung: LUDNZ-JN VV 1-26

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen
Haupteinstufung (cpv): 71247000 Beaufsichtigung der Bauarbeiten

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Dubrovačko-neretvanska županija (HR037)
Land: Kroatien
Zusätzliche Informationen: Gradilište: Perna, k.o. Kučište (cca 3 km zapadno od Orebića, Pelješac). Uredi Naručitelja (Dubrovnik) i Ugovaratelja.

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 17/08/2026
Laufzeit: 60 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 694 418,22 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Kohäsionsfonds (2021/2027)

Kennung der EU-Mittel: Konkurentnost i kohezija 2021.–2027. (PKK) PK.5.2.02

Weitere Einzelheiten zu den EU-Mitteln: Izgradnje trajektnog pristaništa Perna

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Zugänglichkeitskriterien für Menschen mit Behinderungen wurden berücksichtigt

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung, Auftragsunterlagen

Kriterium: Eintragung in das Handelsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriterium: Allgemeiner Jahresumsatz

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Dienstleistungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriterium: Relevante Bildungs- und Berufsqualifikationen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cijena ponude

Beschreibung: Cijena ponude

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Specifično stručno iskustvo – Stručnjak 2 (Nadzorni inženjer za građevinske radove)

Beschreibung: Vrednuje se broj referentnih usluga u kojima je predloženi stručnjak S2 obavljao stručni građevinski nadzor na izgradnji i/ili rekonstrukciji pomorskih građevina, koji su uključivali radove na izgradnji i/ili rekonstrukciji zidova operative obale i/ili drugih lučkih kopnenih površina. Ukoliko ponuditelj ne dostavi valjane reference ili dostavi samo minimalni uvjet, dodjeljuje se 0 bodova za ovaj kriterij. Ponuda ostaje valjana ako zadovoljava uvjet tehničke sposobnosti.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Specifično stručno iskustvo Stručnjaka 5 – Nadzorni inženjer za geodetske radove

Beschreibung: Vrednuje se broj referentnih usluga u kojima je predloženi stručnjak S5 obavljao poslove geodetskog nadzora na izgradnji i/ili rekonstrukciji pomorskih građevina, koji su uključivali radove na izgradnji i/ili rekonstrukciji zidova operative obale i/ili drugih lučkih

kopnenih površina. Ukoliko ponuditelj ne dostavi valjane reference ili dostavi samo minimalni uvjet, dodjeljuje se 0 bodova za ovaj kriterij. Ponuda ostaje valjana ako zadovoljava uvjet tehničke sposobnosti.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 20

5.1.11. Auftragsunterlagen

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://eojn.hr/tender-eo/86477>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: <https://eojn.hr/>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://eojn.hr/tender-eo/86477>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Kroatisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: Ponuditelj je obvezan dostaviti bankaru garanciju ili novčani polog. Garancija mora biti neopoziva, bezuvjetna, plativa na prvi pisani poziv, bez prava prigovora. Dostavlja se u izvorniku, odvojeno od e-ponude. Naplatni razlozi: odustajanje od ponude; nedostava ažuriranih dokumenata (čl. 263. ZJN 2016); neprihvatanje ispravka računske greške; odbijanje potpisa ugovora; nedostava jamstva za uredno ispunjenje. U bankarskoj garanciji mora biti navedeno: – Predmet, evidencijski broj nabave (LUDNZ-JN VV 1-26) – Da je Korisnik garancije: LUČKA UPRAVA DUBROVAČKO-NERETVANSKE ŽUPANIJE, OIB: 24022900278 – Da se garant obvezuje bezuvjetno, neopozivo i na prvi pisani poziv Korisnika garancije, bez prava prigovora, isplatiti iznos garancije u slučaju ostvarenja jednog od naplatnih razloga. Rok valjanosti jamstva za ozbiljnost ponude mora biti najmanje do isteka roka valjanosti ponude. Gospodarski subjekt može dostaviti jamstvo koje je duže od roka valjanosti ponude. Ako tijekom postupka javne nabave istekne rok valjanosti ponude i jamstva za ozbiljnost ponude, Naručitelj je obvezan prije odabira zatražiti produženje roka valjanosti ponude i jamstva od ponuditelja koji je podnio ekonomski najpovoljniju ponudu, u primjerenom roku ne kraćem od 5 (pet) dana. Iznos jamstva može biti izražen u valuti različitoj od EUR. Prilikom računanja protuvrijednosti Naručitelj će koristiti tečaj Hrvatske narodne banke koji je u primjeni na dan početka postupka javne nabave (dan slanja poziva na nadmetanje u EOJN RH). U slučaju zajednice gospodarskih subjekata, jamstvo za ozbiljnost ponude može dostaviti: (a) bilo koji član zajednice kao nalogodavac, pri čemu jamstvo mora glasiti na sve članove zajednice; (b) svaki član zajednice zasebno za svoj dio, pri čemu zbroj svih jamstava mora odgovarati traženom iznosu; ili (c) treća osoba (npr. podugovaratelj) kao nalogodavac u ime zajednice, uz navod na sve članove zajednice. Naručitelj može jamstvo naplatiti neovisno o tome koji je član zajednice dao jamstvo i neovisno o tome koji je član počinio povredu radi koje se jamstvo naplaćuje. Jamstvo za ozbiljnost ponude u obliku bankarske garancije dostavlja se u izvorniku, odvojeno od elektroničke ponude, u papirnatom obliku na adresu: LUČKA UPRAVA DUBROVAČKO-NERETVANSKE ŽUPANIJE, Vukovarska 2, 20000 Dubrovnik. U slučaju da ponuditelj uplaćuje novčani polog, dostavlja dokaz o uplati koji se prilaže u ponudu. Polog mora biti evidentiran na računu Naručitelja u trenutku isteka roka za dostavu ponuda. Odredbe koje se odnose na bankarsku garanciju na odgovarajući

način se primjenjuju i na novčani polog. Naručitelj vraća jamstvo za ozbiljnost ponude u roku od 10 (deset) dana od dana potpisa ugovora ili od dana izvršnosti odluke o poništenju postupka.

Frist für den Eingang der Angebote: 28/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 28/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: LUČKA UPRAVA DUBROVAČKO-NERETVANSKE ŽUPANIJE, Vukovarska 2, 20000 Dubrovnik

Eröffnungstermin — Beschreibung: Javnom otvaranju ponuda smiju prisustvovati ovlašteni predstavnici ponuditelja, članovi stručnog povjerenstva za javnu nabavu i druge osobe.

Sukladno članku 282. stavak 8. ZJN 2016, pravo aktivnog sudjelovanja na javnom otvaranju ponuda imaju samo članovi stručnog povjerenstva za javnu nabavu i ovlašteni predstavnici ponuditelja.

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Nije definirano

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: nein

Finanzielle Vereinbarung: Plaćanje se vrši temeljem privremenih situacija i okončane situacije Ugovaratelja, u roku od 30 (trideset) dana od dana primitka e-računa. Naručitelj je obvezan dostavljenu situaciju ovjeriti ili obrazloženo osporiti u roku od 15 (petnaest) dana od zaprimanja, a e-račun se ispostavlja po ovjeri situacije. Obračun privremenih situacija vrši se mjesečno prema postotnom omjeru vrijednosti radova u Izvođačevoj privremenoj situaciji za obračunski mjesec i ukupno ugovorenog iznosa za izvođenje radova po ugovoru LUDNZ-JN VV 1-25.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Lučka uprava Dubrovačko-neretvanske županije

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Lučka uprava Dubrovačko-neretvanske županije

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Lučka uprava Dubrovačko-neretvanske županije

Registrierungsnummer: 24022900278

Postanschrift: HR-20000

Stadt: Dubrovnik
Postleitzahl: HR-20000
Land, Gliederung (NUTS): Dubrovačko-neretvanska županija (HR037)
Land: Kroatien
Kontaktperson: Niko Butigan
E-Mail: tehnika@ludnz.hr
Telefon: +385 20322045
Internetadresse: <https://www.ludnz.hr>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Registrierungsnummer: 95857869241

Postanschrift: Ulica grada Vukovara 23/V

Stadt: Zagreb

Postleitzahl: 10000

Land, Gliederung (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Land: Kroatien

Kontaktperson: Kontakt

E-Mail: dkom@dkom.hr

Telefon: +385 14559 930

Internetadresse: <https://www.dkom.hr/>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Narodne novine d.d.

Registrierungsnummer: TED94

Registrierungsnummer: HR64546066176

Postanschrift: Savski gaj XIII. 6

Stadt: Zagreb

Postleitzahl: 10020

Land, Gliederung (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Land: Kroatien

Kontaktperson: EOJN Helpdesk

E-Mail: ejn@nn.hr

Telefon: +385 16652889

Internetadresse: <https://www.nn.hr/>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung

:

11be9890-50db-4fd1-bb36-ed258b13db01-01

Hauptgrund für die Änderung

:
Korrektur – Beschaffer

Beschreibung

:
Izmjena Dokumentacije o nabavi provodi se radi otklanjanja uočenih unutarnjih neusklađenosti, tehničkih pogrešaka i dvojbenih navoda između pojedinih dijelova Dokumentacije o nabavi i njezinih priloga (način bodovanja kriterija cijene, rok plaćanja, rokovi dostave dokaza po posebnim propisima, navodi o Koordinatoru zaštite na radu, bodovna skala u obrascu Životopisa te pojedini obrasci), a kako bi dokumentacija bila jasna, precizna, razumljiva i nedvojbeni te omogućila podnošenje usporedivih ponuda, sukladno članku 200. stavku 1. ZJN 2016. Izmjenama se ne mijenjaju predmet nabave, uvjeti sposobnosti u bitnome niti relativni ponderi kriterija za odabir ponude. Sukladno članku 240. ZJN 2016 rok za dostavu ponuda primjereno se produljuje.

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0000

Beschreibung der Änderungen: Rok za dostavu - Naručitelj odgađa otvaranje ponuda radi usklađenja sadržaja obrazaca s odredbama Dokumentacije o nabavi i otklanjanja uočenih neusklađenosti, čime se osigurava potpuna jasnoća dokumentacije te transparentna i jednaka primjena kriterija prema svim gospodarskim subjektima.

Änderung der Auftragsunterlagen am: 19/07/2026

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0000

Beschreibung der Änderungen: Ostalo - Pojašnjeno je da se kriterij cijene boduje na temelju ukupne cijene ponude bez PDV-a; Troškovnik je dopunjen redcima za PDV i cijenu s PDV-om. Rok plaćanja u Uputama (t. 4.8.) usklađen je s Prijedlogom ugovora. Kriteriji t. 5.3.2.5., Izjava o ovlaštenom inženjeru usklađen je s t. 4.9. Uputa. Ujednačen je navod o Koordinatoru II (Kriteriji t. 5.3.2.3., Prijedlog ugovora, Projektni zadatak). Obrazac Životopisa stručnjaka usklađen je s važećom bodovnom skalom (S2 najviše 40, S5 najviše 20 bodova). U Projektom zadatku usklađeni su: prisutnost Koordinatora II (t. 6. s t. 8.), navod stručnjaka bodovanih u ENP kriterijima (S2 i S5), minimalni uvjeti za stručnjake s t. 5.3.2.4. Kriterija te naponska razina mreže u Mapi 10. Zamijenjeni su obrasci: Uvjeti i zahtjevi po posebnim propisima (rok dostave dokaza; DNSH izjava), Popis glavnih usluga, Izjava o ukupnom prometu i Izjava o EU sankcijama, Ispravljene su tehničke pogreške u opisu kriterija za Stručnjaka 5.

Änderung der Auftragsunterlagen am: 19/07/2026

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: c3617f3e-11e7-4922-b570-985862447e7f - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 17/07/2026 18:00:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Kroatisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 501734-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 138/2026

Datum der Veröffentlichung: 21/07/2026